



*Un bilan positif*

# L'année 2002 marquée par la prospérité



*En cette dernière édition 2002 de notre bulletin d'information COUP D'OEIL, le maire, Antoine Landry, dresse un bilan des activités du conseil municipal.*

## DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE... LE VENT DANS LES VOILES

Dans le domaine économique, les élus municipaux n'ont ménagé aucun effort pour assurer la prospérité de ce secteur d'activité si important pour une communauté désirent s'épanouir et offrir une qualité de vie à ses citoyennes et citoyens.



En 2002, on a d'abord assisté à une annonce importante lorsque les deux paliers gouvernementaux ont confirmé leur participation financière de plus de 2 300 000 \$ (dont deux millions \$ du fédéral) pour l'aménagement d'un centre culturel à l'intérieur des murs du Centre communautaire régional La Nacelle.

Le projet, qui devrait se mettre en branle au début de 2003, prévoit l'aménagement d'une salle de spectacle à géométrie variable, d'une galerie d'art, d'un centre de formation artistique et culturel, de studios de répétition et de création et de bureaux administratifs. S'il n'y a pas de problème majeur au cours des travaux, on prévoit que le centre culturel sera fin prêt pour les célébrations du 15 août prochain.

**Parc industriel :** La Ville a fait l'acquisition d'autres terrains et a étendu son service d'eau et d'égouts afin d'accueillir de nouveaux investisseurs éventuels. Des travaux d'amélioration ont été apportés aussi pour les entreprises actuellement en place dans le parc industriel, et ce, pour leur permettre un jour ou l'autre de prendre de l'expansion.

Selon le maire Landry, ces initiatives font en sorte que le parc est maintenant classé sous la catégorie A au même titre que les grandes cités à travers la province.

Dans sa stratégie visant à attirer de nouveaux investisseurs industriels et commerciaux, la Ville a adopté une politique qui n'est ni plus ni moins qu'un incitatif économique. Le cœur de cette initiative est centré sur un équivalent de l'allègement des impôts fonciers pour les entreprises sur une période donnée.



**Complexe hôtelier :** Voilà une grande nouvelle pour nos citoyennes et citoyens. Après des mois d'intenses négociations avec les dirigeants d'entreprises canadiennes de Calgary et Halifax, affiliées à la chaîne américaine Super 8, le projet d'un complexe hôtelier devient réalité à Caraquet. D'ailleurs, vous avez été à même de constater que les travaux de creusage pour le service d'eau et d'égouts ont commencé depuis un mois environ.

Évalué à 3,5 millions \$, le projet prévoit la



## Sommaire

### Ville de Caraquet

- Bilan de l'année 2002
- Développement économique, parc industriel, complexe hôtelier, planification stratégique, saison touristique, travaux publics et sécurité publique
- Déblaiement de la neige
- Dons à la jeunesse
- La saison du TPA
- Bibliothèque publique

### Centre-ville Caraquet

- Nouveau conseil, nouvelle direction
- père Noël au centre-ville
- Arbre du partage
- Magasinage de Noël
- Des citoyens émérites à Caraquet

### Chambre de commerce du grand Caraquet

- Lauréats du dernier Gala Commerc'Or
- Parc de planches à roulettes
- Hommage aux employé(e)s 2002
- Campagne de recrutement 2003
- Causeries
- Party du jour de l'An

Ce bulletin est une collaboration de la Ville de Caraquet, la Chambre de commerce du grand Caraquet et Centre-ville Caraquet. Quatre parutions annuelles sont prévues.

Les messages d'ordre communautaire doivent être adressés à chacun des partenaires.

*Joyeuses Fêtes & Bonne et heureuse Année 2003*

Maire : Antoine Landry

Conseillers :

Romain Robichaud  
Gertrude Landry  
Yves Roy  
Germain Blanchard

Philip Ward  
Gilles Lanteigne  
Odile Mallet  
Pierre P. Albert





## Un bilan positif

### Vision

« La Ville de Caraquet est une communauté accueillante où règne une qualité de vie exceptionnelle.

L'esprit d'entreprise et le dynamisme culturel de la communauté favorisent l'écllosion d'une économie prospère et attrayante pour les investisseurs et la jeunesse. Reconnue comme « Capitale de l'Acadie », la municipalité est une destination touristique recherchée pour son cachet acadien et maritime. »

### Les citoyens

La Ville de Caraquet est dirigée par un Conseil de 9 membres élus lors d'une élection municipale qui a lieu tous les trois ans. Les membres du Conseil municipal sont :

**Maire : Antoine Landry**

**Quartier #1**  
**Romain Robichaud**  
**Gertrude Landry**

**Quartier #2**  
**Yves Roy**  
**Germain Blanchard**

**Quartier #3**  
**Philip Ward**  
**Gilles Lanteigne**

**Quartier #4**  
**Odile Mallet**  
**Pierre P. Albert**

### Population

4 442 citoyens, citoyennes

### Réunion

La réunion mensuelle a lieu le troisième lundi de chaque mois à l'exception des mois de juillet et août.

### Ville de Caraquet

C.P. 5695  
Caraquet (N.-B.)  
E1W 1B7  
Tél. : (506) 726-2727  
Fax : (506) 726-2660  
www.ville.caraquet.nb.ca  
caraquet@nbnet.nb.ca

construction d'un hôtel de trois étages avec une cinquantaine de chambres sur le site du Carrefour de la mer. Cet établissement contribuera à rehausser le développement économique et touristique de la ville. Pour le maire Landry, il ne fait aucun doute que ce nouvel hôtel sera bénéfique non seulement pour Caraquet, mais également pour l'ensemble de la péninsule Acadienne.

### Document sur la planification stratégique :

La vision économique de la Ville de Caraquet à moyen et à long terme est bien articulée dans un document portant sur la planification stratégique. Cet important document, qui met en valeur le cachet culturel, les particularités de la région et le potentiel énorme de la ville et des municipalités environnantes, a été conçu par une firme de consultants spécialisés en la matière.



C'est une initiative qui a été mise de l'avant en concertation avec les gens d'affaires et les municipalités du grand Caraquet. « Nous avons un outil exceptionnel entre les mains pour promouvoir la région aux yeux des nombreux investisseurs et entrepreneurs étrangers. Notre document sur la planification stratégique circulera à profusion lors des événements à caractère national et international. »



### Excellente saison touristique :

L'année 2002 passera sûrement à l'histoire comme l'un des moments forts de l'industrie touristique à Caraquet. La visite de milliers de visiteurs venus découvrir notre belle région s'explique par plusieurs raisons. D'abord, il y a bien

sûr l'hospitalité et l'accueil chaleureux caractérisant les citoyennes et citoyens de notre ville; c'est tout à votre honneur. De plus, ajoutons la qualité de nos festivals (FestiVin, Caraquet homard Moto-Weekend, Festival des folklores du monde en Acadie au Village Historique Acadien, Festival des arts visuels en

Atlantique, Festival acadien, Festival de la poésie) qui a atteint un sommet inégalé. Sans oublier également des événements tels le Festival de théâtre jeunesse en Acadie, la neuvaîne de la fête de la Sainte-Anne et le rendez-vous des voitures antiques.

Et enfin, à tous ces événements se sont greffées nos valeurs sûres comme la programmation du Théâtre populaire d'Acadie, le Théâtre du Bocage, le Village Historique Acadien, le Musée de cire, les plages et j'en passe. Bref, c'est une combinaison de tous ces facteurs qui expliquent la popularité touristique de notre ville et des municipalités environnantes. Votre conseil municipal tient à vous féliciter, citoyennes et citoyens, car vous êtes les premiers artisans de ce succès.

**Travaux publics :** En 2002, la municipalité a injecté la somme de 400 000 \$ répartie dans tous les quartiers de la ville pour l'asphaltage, la réparation des trottoirs et des égouts pluviaux. Au printemps 2003, on va refaire le système d'aqueduc et étendre du pavé sur une distance de deux kilomètres dans le chemin Saint-Simon. Une somme de 636 000 \$, partagée entre les trois paliers gouvernementaux, est consacrée au projet.

**Sécurité publique :** Le Conseil municipal se dit amplement satisfait des services de la Gendarmerie royale du Canada (GRC). Au début, il y a eu une période d'ajustement, mais maintenant tout est rentré dans l'ordre. Le budget annuel réservé à la GRC est de 660 000 \$, soit 20 000 \$ de plus que l'an dernier.



**Budget équilibré :** Votre conseil est fier d'annoncer qu'il terminera l'année 2002 avec un budget équilibré. L'objectif des élus municipaux demeure le même : aucune augmentation de taxe. Présentement, le taux est de 1,3995 \$ du 100 \$ d'évaluation.

Le visage de l'Acadie change tous les jours,

**Acadie**  **Net**  
aussi!

www.acadie.net



## Avis concernant le déblaiement de la neige

La Ville de Caraquet désire rappeler à ses citoyens et citoyennes qu'il n'y a aucun montant d'argent de réservé pour le camionnage de la neige, et ce afin de diminuer les coûts de déneigement.

Il est également strictement défendu à quiconque de jeter et de repousser de la neige ou de la glace sur les rues de la municipalité en déblayant son entrée ou autre.

De plus, la municipalité désire vous aviser que le stationnement le long des rues dans les limites de la ville entre minuit et 7 heures du matin est défendu depuis le 1<sup>er</sup> décembre. Cette politique restera en vigueur jusqu'au 31 mars prochain. Cette mesure a pour but de faciliter les travaux de déneigement. Veuillez noter que la police prendra les mesures nécessaires pour déplacer les véhicules qui se trouveront le long des rues durant cette période.

Si vous avez des questions, vous pouvez communiquer avec nous en composant le 726-2727.

## De généreux donateurs pour notre jeunesse

Récemment, deux entreprises et une institution financière de Caraquet ont remis individuellement un chèque de 500 \$ au Club Plein Air pour l'aider à mettre sur pied le programme de ski de fond « Jack Rabbit » pour les jeunes âgés de 6 ans à 12 ans. De son côté, le Club Plein Air a ajouté un autre 500 \$, ce qui porte à 2000 \$ le montant total recueilli auprès des commanditaires.

C'est François Pitre qui agira comme coordonnateur du programme « Jack Rabbit ». Le président du Club Plein Air, Valmond Paulin, a profité de l'occasion pour remercier, au nom de notre jeunesse, les généreux donateurs.



Cette photo a été prise au moment de la remise des chèques. Par ordre habituel, Marcel Garvie, président du conseil d'administration de la Coopérative de Caraquet ltée, Aldrice Comeau, trésorier du Club Plein Air, Yvon L. Thériault, propriétaire de l'entreprise T F Sport Impact ltée-Excellence Sports et Gilles Landry, directeur général de la Caisse populaire de Caraquet ltée.

## Loto TPA, l'art de gagner!

Une façon originale d'appuyer les activités jeunesse du Théâtre populaire d'Acadie.

L'édition 2002-2003 de la loterie Loto TPA se poursuit et des billets sont encore disponibles. Un maximum de 600 billets au coût de 100 \$ l'unité seront vendus. Les tirages débutent le 30 janvier 2003. De janvier à mai, 1 tirage de 1000 \$ et 3 tirages de 100 \$ seront effectués à chaque mois. Un grand prix de 10 000 \$ sera attribué lors du dernier tirage le 26 juin 2003. Votre billet est valable à chaque tirage mensuel, même si vous avez déjà gagné.

Un billet qui en vaut 21 !!!

21 tirages - 16 500 \$ en prix - une chance sur 29 de gagner !

Un beau cadeau de Noël!

Un p'tit plaisir qui vous amène au printemps!

Billets et renseignements : Charles Bissonnette au 727-3681 ou

Yves Blanchard, responsable du financement au TPA, au 727-0937  
yvesblanchard@tpacadie.ca.

## BIBLIOTHÈQUE PUBLIQUE MGR-PAQUET

Heures d'ouverture

Lundi	13 h - 17 h / 18 h - 20 h 30
Mardi	10 h - 12 h / 13 h - 17 h 30
Mercredi	13 h - 17 h / 18 h - 20 h 30
Judi	10 h - 12 h / 13 h - 17 h 30
Vendredi	10 h - 12 h / 13 h - 17 h 30

## Journée portes ouvertes

Centre d'accès de Caraquet

Nous vous invitons à venir nous visiter, le vendredi 24 janvier prochain de 13 h à 16 h 30 pour notre journée portes ouvertes.

Pour l'occasion, l'utilisation des ordinateurs sera gratuite. Aucune réservation ne sera acceptée.

Participez à la loterie provinciale et courez la chance de gagner un des prix suivants:

- 1<sup>er</sup> prix - Ordinateur
- 2<sup>e</sup> prix - Caméra digitale
- 3<sup>e</sup> prix - Imprimante couleur

Café et beignes seront servis

Nous vous attendons en très grand nombre.

## L'action bénévole apporte un dynamisme dans une communauté



Denise Lanteigne

Lorsqu'il est question de bénévolat dans la ville de Caraquet, on ne peut faire autrement que de penser à Denise Lanteigne. Cette femme engagée et dévouée dans sa communauté a accordé jusqu'à présent plus de 25 ans de sa vie au bénévolat.

Que ce soit au sein du Festival acadien, du comité du bingo des

Chevaliers de Colomb, de l'Association de patinage artistique et de nombreuses autres organisations, Denise, au fil des ans, s'est toujours impliquée dans l'action bénévole.

Si elle ressent le désir de s'impliquer, c'est parce qu'elle adore cela jusqu'au bout des doigts. « Si j'avais plus de temps, j'en ferais davantage, a-t-elle confiée en entrevue. J'ai toujours retiré une grande satisfaction à aider les autres. Le bénévolat me permet de rencontrer une foule de gens intéressants. Vous savez, c'est valorisant personnellement d'accomplir quelque chose sans avoir à recevoir un montant d'argent. Cela nous permet de découvrir une autre facette de la vie ».

Depuis plusieurs années, elle fait partie de la grande famille de l'Association de patinage artistique. Son rôle consiste à recueillir de l'argent. Pour y parvenir, elle supervise le bar au Carrefour de la mer lorsqu'on y présente des activités.

« À chaque fois qu'il y a un événement, je dois recruter les bénévoles qui vont travailler au bar durant la soirée. L'Association de patinage artistique en bénéficie car elle reçoit le pourboire des gens. C'est une source de financement importante pour l'association. Je tiens à profiter de l'occasion pour remercier tous ceux et celles qui acceptent de travailler au bar. Ce n'est pas toujours évident surtout durant le Festival acadien où l'on présente une série de spectacles sur une période de deux semaines. Tous ces bénévoles ont beaucoup de mérite! ».

En général, Denise Lanteigne estime que le bénévolat, bien qu'il y a toujours place à amélioration, se porte bien à Caraquet. « C'est essentiel, dit-elle, pour une communauté qui veut se développer dans tous les secteurs d'activités ».

Pour ceux et celles qui hésiteraient toujours à s'impliquer, Denise invite ces personnes à y réfléchir. « Vous savez, il y a des moments où on est porté à s'isoler et à s'ennuyer dans notre maison. L'action bénévole permet de rencontrer des gens intéressants et vous serez valorisés par votre implication ».



# Centre-ville Caraquet



## NOUVEAU CONSEIL

## NOUVELLE DIRECTION

### Vision

« Faire du centre-ville de Caraquet un milieu de vie et un centre multi-fonctionnel prospère, attrayant, confortable, sécuritaire et répondant aux besoins des résidents, des travailleurs qui y viennent tous les jours et des touristes. »

### Conseil d'administration

La Corporation est dirigée par un Conseil d'administration dont les membres sont :

Kevin Haché, président

Normand Mourant, vice-président

Pierre Saint-Cyr, secrétaire

Claudette Gingras, trésorière

Ursule Takatsuka

Hélène Haché

Danielle Normandeau

Jean-Yves Thériault

Antoine Landry

### Adresse :

25-49 boul. Saint-Pierre Ouest

Caraquet (N.-B.)

E1W 1B8

Tél.: (506) 727-2931

Télé.: (506) 727-3191

*Le 27 novembre dernier, la corporation Centre-ville Caraquet tenait son assemblée générale annuelle.*

Un nouveau conseil d'administration y fut élu et ses membres en sont : Claudette Gingras, Kevin Haché, Normand Mourant, Pierre Saint-Cyr, Danielle Normandeau, Jean-Yves Thériault, Hélène Haché et Ursule Takatsuka.

Le rapport de la présidente, Claudette Gingras, faisait état de la situation financière de la corporation rendue difficile par les diminutions de contributions municipales au fil des ans. Malgré tout, la corporation s'efforce de maintenir le cap et de poursuivre les objectifs établis dans son plan d'action. Une consultation des membres avait d'ailleurs lieu en juin 2002 à ce sujet et les membres présents avaient émis plusieurs recommandations qui furent transmises à la municipalité.

Sur une note plus positive, la présidente soulignait l'obtention du prix de « la continuité » remporté par Centre-ville Caraquet au colloque annuel de la Fondation rues principales, en reconnaissance des efforts soutenus depuis 1993 dans la revitalisation du centre-ville.

On y fit également mention du travail accompli au sein des différents comités de la corporation, soit le comité d'Aménagements physiques, d'Animation et de Promotion et de Sauvegarde du patrimoine. Soulignons entre autres projets menés par le

comité d'animation et de promotion, l'arrivée du père Noël en bateau, la super vente de garage annuelle, le rallye photos, organisé dans le cadre du Festival de la famille, la participation de la corporation au Tintamarre du Festival acadien et à l'exposition « Les belles d'antan » d'Yvon Cormier. Pour sa part le comité d'Aménagements physiques a continué d'encourager les projets de nouveaux aménagements paysagers au centre-ville. Il a également supervisé la plantation des aménagements floraux et des boîtes à fleurs.



Durant la dernière année, le comité Sauvegarde du patrimoine a étudié pas moins d'une quarantaine de demandes de projets d'affichage et de rénovation. Une nouvelle palette de couleurs a également été conçue au cours des derniers mois et devrait être disponible pour consultation sous peu.

La réunion s'est terminée par

une conférence donnée par monsieur Benoit Fortier, directeur de la CAPA, et traitant d'un plan d'intégration du patrimoine architectural.



### Le père Noël de Centre-ville Caraquet

Comme le veut la tradition établie depuis quelques années au centre-ville de Caraquet, le père Noël est arrivé au quai, en provenance du pôle nord, non pas avec ses rennes, mais bien en bateau. Pas moins de 400



personnes l'ont ensuite suivi au Carrefour de la mer où, dans un décor enchanteur, notre bon vieux père Noël y a recueilli les secrets des tout-petits et leur a distribué des friandises. Depuis, on peut le voir un peu partout en ville et parions qu'il réussira encore une fois à visiter tous les foyers du monde entier le 25 décembre prochain.





### L'arbre du partage

A l'arrivée du père Noël au Carrefour de la Mer, de nombreux sacs à cadeaux ont été distribués aux personnes présentes. Les lutins du père Noël leur demandaient d'acheter un petit cadeau, à déposer sous l'arbre du partage à la Maison des jeunes de Caraquet, avant le 20 décembre. Ces petits présents seront remis aux moins bien nantis de notre communauté. Même si vous n'avez pas reçu personnellement l'un de ces sacs à cadeaux, nous vous invitons à venir déposer votre cadeau sous l'arbre du partage. Soyez généreux et faites de ce Noël une fête de partage.

### Maison des jeunes de Caraquet

On ne chôme pas à la Maison des jeunes. Sous la coordination de Marielle Poirier, les jeunes ont magnifiquement dessiné les vitrines de la Coop de Caraquet. C'est à voir. Ce sont également les jeunes de la Maison des jeunes qui se sont occupés de la régie du Spectacle de Noël du Carrefour de la mer.



Vous avez visité la Maison des jeunes à l'Halloween? Attendez de voir cette même maison se transformer en maison de pain d'épices pour Noël. Les 21 et 22 décembre vous aurez donc l'occasion d'y rencontrer le père Noël et la Mère Noël dans un superbe décor de Noël. Les lutins vous y attendront pour vous lire des histoires et une mise en scène tout à fait particulière ne saurait manquer de vous impressionner, au sous-sol. C'est donc un rendez-vous à ne pas manquer, entre 13 h et 17 h, les 21 et 22 décembre prochain à la Maison des jeunes de Caraquet.

Bravo à la Maison des jeunes pour leur implication dans notre communauté.

### Magasinage de Noël

La saison du magasinage de Noël tire à sa fin. Si vous n'avez pas terminé vos achats, nous vous encourageons à le faire localement. Les pertes d'emplois en région sont souvent reliées directement aux fuites commerciales. Les argents dépensés ailleurs ne reviennent pas dans notre communauté. Les magasins à grandes surfaces des grandes villes sont attirants, mais acheter local c'est avant tout contribuer à l'essor de notre économie régionale.

### Des citoyens émérites à Caraquet

Le 14 novembre dernier, Donat Lacroix recevait des mains de la sénatrice Viola Léger la médaille de mérite, décernée dans le cadre du jubilé d'or de la reine Elizabeth II. Cette décoration constitue une reconnaissance de sa contribution au développement et au mieux-être de la communauté. De par ses chansons et son talent de raconteur, monsieur Lacroix se veut notre ambassadeur et nous en sommes fiers.



Monsieur Gérard Saint-Cyr a été reçu membre de l'Ordre du Canada le 26 octobre 2002. Il recevait cette distinction de la Gouverneure générale, Adrienne Clarkson.


Directeur de l'École des Pêches pendant plus de 20 ans, monsieur Saint-Cyr a travaillé à former les pêcheurs dans les provinces de l'Atlantique et a même partagé son expertise mondialement, ayant travaillé plusieurs années dans différents pays d'Afrique. On peut ainsi affirmer que monsieur Saint-Cyr a grandement contribué au développement de l'industrie de la pêche, il a d'ailleurs rédigé un livre « L'École et l'industrie de la pêche au Nouveau-Brunswick ». Monsieur Saint-Cyr a également été un pilier du développement communautaire; il a consacré énormément de temps à

divers organismes communautaires, notamment, comme président du Festival acadien, deuxième vice-président de la S.A.A.N.-B., président fondateur de France-Canada, président de Patrimoine Caraquet, président du Club Richelieu et président de la Chambre de commerce de Caraquet.

### Un premier anniversaire pour la GRC à Caraquet

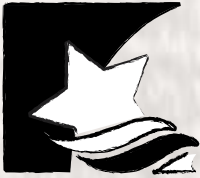
Le 1<sup>er</sup> novembre dernier, nous avons célébré notre première année en tant qu'organisme responsable de prodiguer les services policiers à la Ville de Caraquet. Je profite de cette très belle occasion pour vous aviser que l'unité municipale de la GRC est en excellent état. Durant cette année initiale, nous avons connu plusieurs succès, non seulement au niveau opérationnel, mais aussi en terme de nos diverses activités socio-communautaires dans votre ville comme par exemple, la prestation du programme de sensibilisation aux drogues DARE à l'école Marguerite-Bourgeoys. Je tiens également à souligner que l'endocritinement des anciens policiers municipaux qui furent accueillis dans nos rangs, s'est effectué rapidement et efficacement. Nous sommes tous fiers de veiller ensemble à la sécurité de votre belle communauté. En terminant, je désire vous souhaiter de très joyeuses fêtes.

*Michel Pagé, sergent  
Sous-officier responsable des opérations  
policières / District 8 (secteur Nord)*



**Centre-Ville Caraquet  
vous offre  
ses meilleurs voeux  
pour la saison des fêtes.**





LA CHAMBRE DE COMMERCE  
DU GRAND CARAQUET INC.

# Chambre de commerce du grand Caraquet



## Lauréat du dernier Gala Commerc'Or

*Nous vous présentons dans  
cette édition, un  
quatrième gagnant du  
dernier Gala Commerc'Or  
de la Chambre de  
commerce; La Maison du  
tapis ltée.*

Cette entreprise s'est effectivement méritée le Commerc'Or « Service à la clientèle » lors du dernier Gala de la Chambre de commerce du grand Caraquet. Cette catégorie vise à rendre hommage à une entreprise qui se distingue non seulement par un bon service à la clientèle mais par l'excellence de son service. Les critères de sélection sont évidemment les mêmes que doit privilégier toute entreprise qui désire réussir en affaire; l'accueil et l'attitude du personnel, la diligence, la rapidité du service, l'efficacité, la compétence et la constance dans l'excellence de leur service.

La Maison du tapis ltée ouvrait ses portes en mai 1972 à Bertrand. Depuis elle s'est taillée une réputation enviable dans la vente de recouvrements de plancher, la distribution de la peinture Benjamin Moore et d'éléments de décoration. C'est en 1975 que le propriétaire actuel, monsieur Paul Godin en devient propriétaire et réaménage dans ses locaux actuels.

Le territoire desservi par La Maison du tapis ltée couvre essentiellement la péninsule Acadienne; cependant la renommée du commerce explique le fait que des commandes leur arrivent



régulièrement de l'extérieur de la région. Cinq personnes y sont employées et partagent toute la même vision, l'excellence du service à la clientèle.

« Chez-nous nous mettons l'accent sur le service à la clientèle. Les employés se font un devoir de répondre aux besoins des clients, mais avec ceci de bien particulier; avant de répondre par la négative à une demande d'un client, nous nous efforçons de donner le « p'tit extra » qui peut être, une vérification téléphonique chez nos fournisseurs de la province ou ailleurs, ou même chez nos concurrents. L'important est de s'assurer que l'information fournie est la plus exacte possible. Le client mérite un service d'un professionnalisme hors pair. »

Toutes nos félicitations au propriétaire et à l'équipe de la Maison du tapis.



### **Parc de planches à roulettes**

Comme vous l'avez sans doute remarqué, le parc de planches à roulettes a été déménagé. Cette

situation n'est que temporaire, puisqu'on nous a assuré qu'au printemps, un autre site serait aménagé afin d'y recevoir tous les modules du parc de planches à roulettes.

### **Hommage aux employé(e)s 2002**

La soirée « Hommage aux employé(e)s » avait lieu au Carrefour de la mer le 19 octobre. Plusieurs employeurs ont profité de cette occasion pour remettre des certificats de mérite à l'un de leurs employés et pour témoigner leur



reconnaissance à leur équipe de travail. Des prix, dont la valeur totalisait près de 5000 \$, ont été distribués parmi les participants à la soirée, la plupart étant des commandites des employeurs. Ainsi, Manon Brideau, employée chez Tim Horton's, s'est méritée le « Gros Lot Bon Boulot ». Trois équipes gagnantes du rallye « Défi-Amical » se sont partagées la somme de 1000 \$; la première position ayant été remportée par l'équipe de Rémi Mallet, Danielle Lanteigne, Éric Haché et Céline Robichaud.

### **Mission**

« La Chambre de commerce du grand Caraquet a comme objectif principal de promouvoir le développement économique.

Elle se doit de défendre les intérêts de ses membres tout en travaillant de concert avec les autorités civiques pour assurer le développement intégral de la communauté. »

### **Conseil d'administration**

Kathleen Albert, présidente

Lynn Albert, vice-présidente

Denise Dumaresq, secrétaire

Jean Thibodeau, trésorier

Bruno Thériault

Pierre LaForest

Normand E. Thériault

Claude L'Espérance

Claudette Gingras

Roger F. Cormier

Lucien Sonier

### **Adresse :**

25-48, boul. Saint-Pierre Ouest

Caraquet (N.-B.)

E1W 1B8

Tél.: (506) 727-2931

Télec.: (506) 727-3191

Plusieurs beaux prix de présence furent également distribués pendant la soirée.

La Chambre de commerce désire remercier ceux qui de près ou de loin ont contribué à la réussite de cette soirée.



### **Campagne de recrutement 2003**

La campagne de recrutement 2003 de la Chambre de commerce du grand Caraquet bat son plein.

### **Pourquoi adhérer à la Chambre de commerce?**

Parce qu'il y va de l'intérêt de chacune des personnes d'affaires d'une communauté de supporter sa chambre de commerce locale, la meilleure façon de sauvegarder ses propres intérêts est de travailler avec ses concitoyens au sein de la Chambre de commerce. Ces efforts communs contribueront à l'essor de la localité, essor qui se répercutera sur ses propres affaires.

En tant que membre de la Chambre vous bénéficiez des initiatives et des activités entreprises par la Chambre; dîners, soupers ou déjeuners-causerie, 5 à 7 ou ateliers de formation, activités spéciales, galas, soirées bénéfiques. Vous pouvez également profiter de différents avantages développés spécifiquement pour les membres; taux d'escompte sur frais d'administration de cartes de crédit, avantages du programme Esso; possibilité d'adhérer à un régime d'assurance collective pour les chambres de commerce; inscription au bottin des membres sur le site internet etc...

Votre appui financier permet à la Chambre d'être plus efficace dans ses

efforts pour implanter de nouvelles entreprises, pour améliorer l'emploi, le bien-être, la sécurité, la législation et sauvegarder les intérêts des entreprises et oeuvrer au progrès de la localité.

L'existence d'un organisme central veillant constamment sur le bien-être et l'expansion de la collectivité locale est nécessaire au progrès. Or, c'est la Chambre qui est la plus en mesure d'assumer cette tâche.

La Chambre ne peut mettre en oeuvre son vaste programme d'action sans l'appui moral et financier des citoyens.

Pour vous inscrire à ce réseau de gens d'affaires de votre communauté, n'hésitez pas à communiquer avec nous au 727-2931. Vous pouvez également obtenir un formulaire d'inscription sur notre site internet; <http://ccc.acadie.net>.

Rappelez-vous qu'ensemble on est plus fort!

### **CAUSERIES**

La Chambre de commerce recevait à son dernier déjeuner-causerie, monsieur Georges Marcoux, directeur général du port de Belledune. Celui-ci nous informait des services disponibles et pourquoi l'administration portuaire perçoit ce port comme le pivot du développement économique dans le nord de la province.

Puisque décembre est une période très occupée pour l'ensemble de nos membres, nos déjeuners reprendront en janvier.

### **BARÈME DE COTISATIONS**

1 à 5 employés	90 \$
6 à 10 employés	150 \$
11 à 20 employés	225 \$
21 employés et plus	300 \$
Individu	20 \$
Etudiant	5 \$
Institution financière	300 \$

Organisme à buts non-lucratifs	50 \$
Entreprise touristique saisonnière	40 \$

### **Le Party du Jour de l'An**

La Société culturelle Centr'Art organise le Party du Jour de l'An avec le groupe 427 au Carrefour de la Mer, le 31 décembre prochain, à compter de 22h.

Moules, pâtés aux fruits de mer et autres seront au menu pour combler les petits creux de la soirée. Et quoi de mieux qu'un bon café-cognac pour réchauffer l'atmosphère; sans compter les nombreuses petites surprises tirées au hasard qui agrémenteront votre soirée! Venez fêter la nouvelle année en compagnie de votre famille et amis, avec le groupe 427 au Carrefour de la Mer.

**La Chambre de commerce du grand Caraquet vous souhaite un joyeux Noël et une très heureuse année 2003**



### **QUOI DE NEUF A CARAQUET?**

**Nouvelle adresse**

**ROULEMENT ET SERVICE**  
(même édifice que Centre Singer LeBlanc)  
187, boulevard Saint-Pierre ouest  
Téléphone: 727-6937  
Télécopieur: 727-5131

